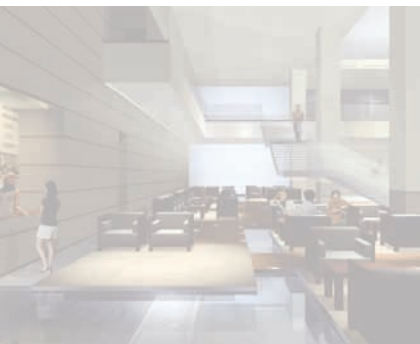


# 以人为本的设计

波捷特公司的设计作品

*design  
on a human scale*

Progetto CMR's Architecture



概念和设计 | Idea & Project  
Massimo Roj

作者 | Author  
Massimo Roj

出版协助 | Publishing Coordinators  
Marina Monguzzi  
Adele Vitale

绘图设计 | Graphic design  
Margherita Moretti

译者 | Translation by  
Wu Chaoquan 吴超权

封面设计 | Cover  
Liu Xiaoxiang 刘晓翔

出版社 | Publisher  
Tianjin University Press  
天津大学出版社

责任编辑 | Editor  
Liu Daxin 刘大馨

图书在版编目 (CIP) 数据  
以人为本的设计/马达利著. —天津: 天津大学出版社,  
2007. 10  
ISBN 978-7-5618-2562-4  
I. 以… II. 马… III. 建筑设计 IV. TU2  
中国版本图书馆CIP数据核字 (2007) 第157028号

出版发行	天津大学出版社
出版人	杨欢
地址	天津市卫津路92号天津大学内 (邮编:300072)
电话	发行部:022-27403647 邮购部:022-27402742
印刷	北京雅昌彩色印刷有限公司
经销	全国各地新华书店
开本	210mm×210mm
印张	17
字数	450千
版次	2007年10月第1版
印次	2007年10月第1次
印数	1-1 500
定价	160.00元

鸣谢 | Thanks to  
Silvia Criscione  
Darren De Good  
Giovanni Giacobone  
Antonio Grisci  
Peter Xin 信翔

摄影者名单 | Photographic Credits  
Federico Brunetti  
Lorenzo Ceva  
Matteo Cirenei  
Gianluca Destro  
Ramak Fazel  
Lucia Ferrario  
Luca Miserocchi  
Simona Pesarini  
Alice Pedroletti  
Matteo Piazza  
Beppe Raso  
Alessandro Roj  
Giorgio Rossi  
Sabine Schweigert  
Studio Life  
Stefano Topuntoli  
Miro Zagnoli  
Marco Zanca  
Nick Wood

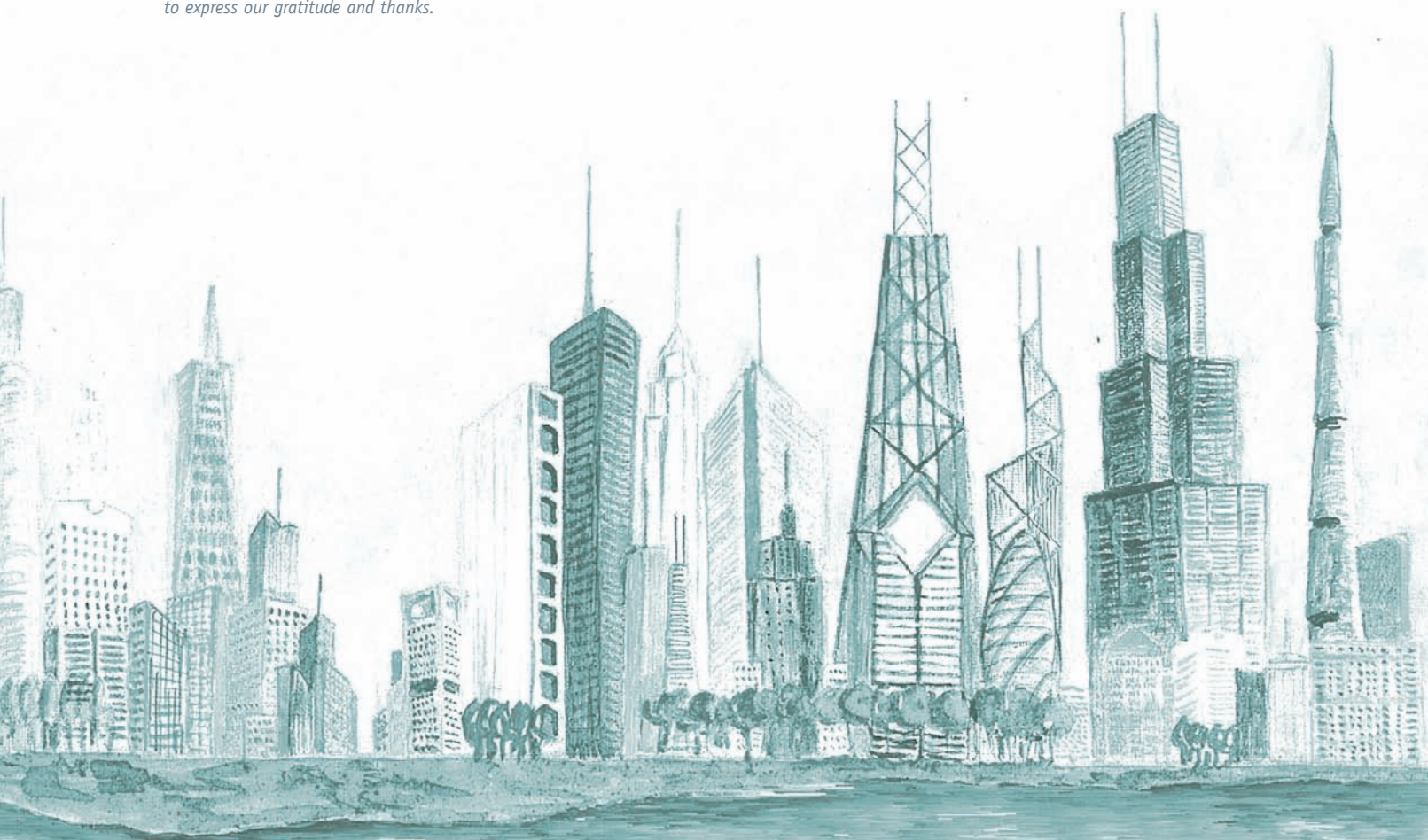


© Progetto CMR Engineering Integrated Services Srl

著作版权所有, 一切权利均予以保留。未经拥有版权的出版社的同意和授权,  
著作内容任何部分禁止翻录或以电子影像等任何形式进行传播。  
All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in or introduced to a retrieval system or  
transmitted in any form or by any means, electronic or otherwise, without the prior permission of the publishers.

自1994年波捷特公司诞生以来，  
公司的成长得益于这些年来与我们并肩合作的各位  
同人的努力和对本公司的热情支持。  
我们借此机会表达诚挚的感谢。

*The growth of Progetto CMR, since its inception  
in 1994, is due to the commitment and  
enthusiasm of all those who have collaborated  
with us over the years. We take this opportunity  
to express our gratitude and thanks.*





米兰 | Milan \_ 85,000平方米 | sqm

## Statuto

2005

新住宅区的城市翻新规划工程  
Transformation and urban  
renewal for a new residential  
complex



STATUTO



米兰 | Milan \_ 10,000平方米 | sqm

# Statuto

2005

适合办公室或酒店使用的新设想  
A new concept to allow for  
office or hotel use



STATUTO



米兰 | Milan \_ 8,000平方米 | sqm

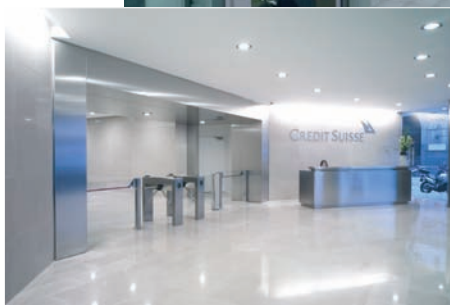
## Tishman Speyer

2005

世界重要的美国开发商投资到意大利：在米兰市中心的高质量装修项目

The world's leading actor invests in Italy, a high quality renovation in the heart of Milan

 TishmanSpeyer  
Properties



天津 | Tianjin \_ 1,700平方米 | sqm

海创工程项目管理有限公司

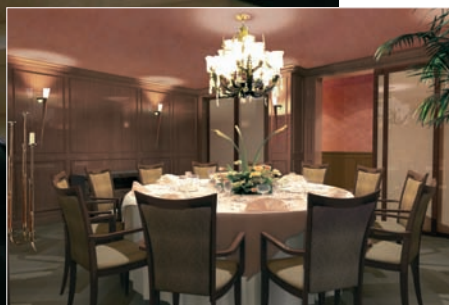
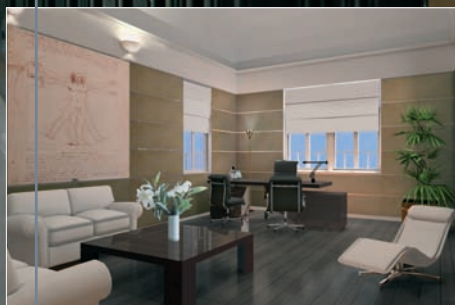
**HEDO**

2005 进行中 | in progress

自由道别墅：海创工程项目管理  
有限公司的新总部  
意大利风格的亲切与雅致  
Zi You Dao Villa: the new  
headquarters of the public  
agency. Welcoming and  
refined Italian style



HEDO



博罗尼亚 | Bologna \_ 11,200平方米 | sqm

# Gruppo Industriale Maccaferri

2005 进行中 | in progress

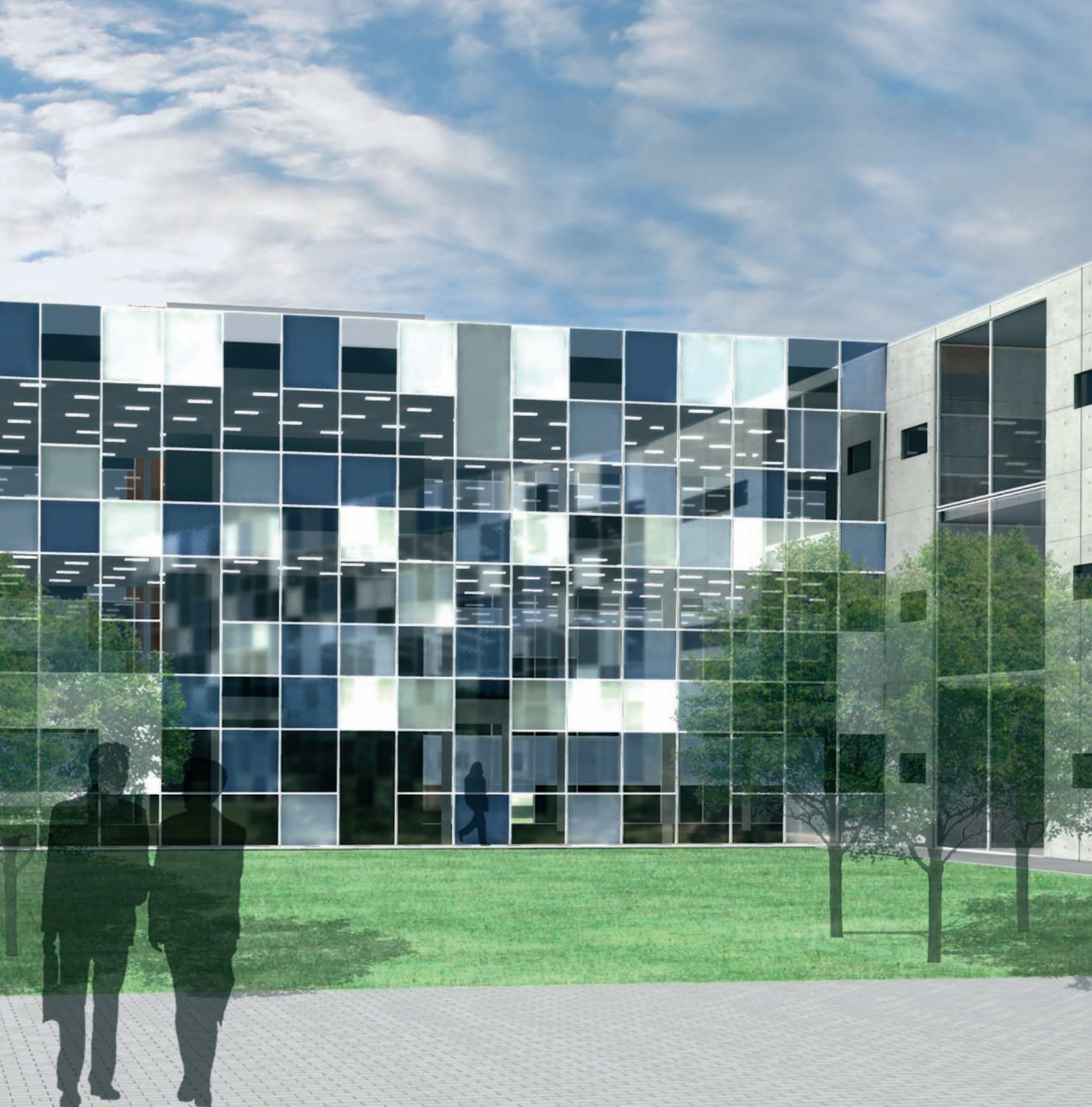
为两个集团公司的办公场所提供  
新的高品质建筑

A new high-performance  
building for the offices of two  
of the group's companies



Gruppo  
Industriale  
Maccaferri





天津 | Tianjin \_ 25,000平方米 | sqm

海创工程项目管理有限公司

**HEDO**

2005 进行中 | in progress

历史与未来的交融——天津市  
意大利会展中心  
Past and future meet in  
Tianjin's Italian Exhibition  
Centre

国际设计竞赛（第一名）  
International Competition \_ 1<sup>st</sup> place







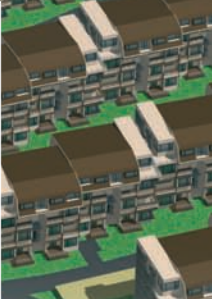


都昌（江西）| Duchang (Jiangxi) \_  
186,000平方米 | sqm  
泰佳（中国）景观设计

## Taijia

2005 进行中 | in progress

中国郊区的城市化发展：  
人性化设计  
Urban evolution at a human  
scale for the Chinese suburbs



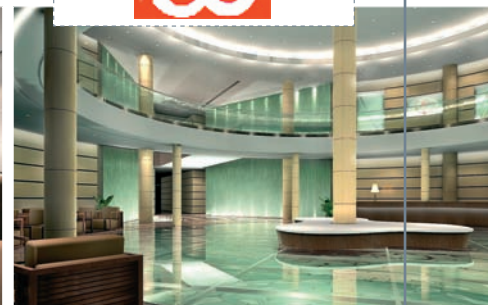
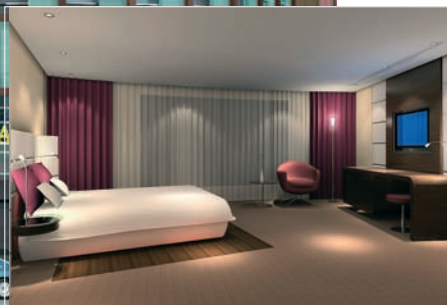
天津 | Tianjin \_ 40,000平方米 | sqm

盈通酒店管理有限公司  
**Linktone Hotel  
Management**

2005 进行中 | in progress

意大利式设计全新诠释中国式好客  
Italian architecture meets  
Chinese hospitality

国际设计竞赛 (第一名)  
International Competition \_ 1<sup>st</sup> place



Buccinasco (米兰) | Buccinasco (Milan) \_  
8,000平方米 | sqm

# PALL

## 2005 进行中 | in progress

为世界主要的过滤器生产公司 PALL  
总部设计的先进大楼  
An advanced building for the  
new headquarters of the  
world's leading manufacturer  
of filters

